



Wellell Group

Gebrauchsanweisung SLK 8-Punkt Liegendgurt

für 8-Punkt Lifterbügel

Basis UDI-DI 426064753PL02000014B



Original Gebrauchsanweisung



Inhaltsverzeichnis

Begrüßung	4
Allgemeine Informationen	4
SLK 8-Punkt Liegendgurt	5
Zubehör	5
Maße und Größe	6
Kompatibilität	6
Anwendung im Nassbereich	6
Zweckbestimmung und Wiedereinsatz	7
Indikation	7
Kontraindikation	7
Sicherheitshinweise	8
Überblick	9
Erläuterung der Symbole	9
Verwendete Materialien	10
Lieferumfang	10
Checkliste vor jedem Einsatz	11
Anwendung Allgemeines	12
Patientenaufnahme	12
Waschanleitung und Lagerbedingungen	14
Wartung	14
Wartungsplan	15
Konformität	16
Angewendete Normen	16
Gewährleistung / Garantie	16
Lebensdauer	16
Entsorgung	16
Notizen	17
Kontaktdaten	20

Begrüßung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt aus dem Hause **SLK** entschieden haben. Es wurde von Fachleuten mit Sorgfalt entwickelt, getestet und im Einklang mit den geltenden Richtlinien und Normen hergestellt.

Die Firma **SLK** nutzt **über 80 Prozent selbst produzierten Grünstrom aus reiner Sonnenenergie** für Produktion, Chemothermische Aufbereitung, Service und den restlichen Energiebedarf. Sämtliche Arbeitsabläufe sind auf **maximale Effizienz zur Nutzung von Solarenergie** optimiert. Damit leistet das Unternehmen schon jetzt einen **signifikanten Beitrag zur Energiewende und zum Klimaschutz**.

Allgemeine Informationen

Lesen Sie vor Benutzung des Produkts die gesamte Gebrauchsanweisung. So vermeiden Sie Fehler durch Informationsmangel.

Kapitel mit **hellgrau** hinterlegten Überschriften sind hauptsächlich an den **Betreiber** (z. B. das Sanitätshaus) adressiert. Die **dunkelgrau** hinterlegten Überschriften richten sich an den **Anwender** (z. B. die Pflegekraft). **Mittelgrau** steht für **beide Adressaten**.

Farbige Inhalte sind besonders sicherheitsrelevant.

Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** ist für Kinder, Erwachsene, leichte oder schwere (bis 400 kg) Patienten geeignet. Er eignet sich für den Einsatz im **Homecare-Bereich**, in **Pflegeinstitutionen** oder **Kliniken**. Mit den entsprechenden **SLK Universal- und Deckenliftern** kombiniert, ist er zum **schonenden liegenden Positionswechsel** durch eine Pflegekraft geeignet. Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** ist auch **im Nassbereich einsetzbar**.

Bei der Entwicklung unserer Produkte legen wir besonderen Wert auf **Anwenderfreundlichkeit**. Das gilt natürlich auch für diese Gebrauchsanweisung, die einer kontinuierlichen Entwicklung und Verbesserung unterliegt. Deshalb sollten Sie stets die **aktuelle Version** für Ihr Produkt benutzen, die Sie auf unserer Internetseite **slk-gmbh.de** finden.

SLK 8-Punkt Liegendgurt

Diese Gebrauchsanweisung gilt für den **SLK 8-Punkt Liegendgurt**.

SLK 8-Punkt Liegendgurt

Artikel-ID 5699

Der SLK 8-Punkt Liftergurt ist ein Medizinprodukt und darf nur von medizinischem Fachpersonal oder ausgebildeten Anwendern eingesetzt werden. Dazu muss der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** zusammen mit einem **SLK 8-Punkt Lifterbügel** benutzt werden, der in **drei verschiedenen Ausführungen** erhältlich ist:

SLK 8-Punkt Lifterbügel	Patientenlifterssystem
SLK 8-Punkt Lifterbügel 185 (Maximallast 185 kg)	SLK Carry 185 (alle Modelle außer Carry Compact) SLK Multy Universallifter
SLK 8-Punkt Lifterbügel 275 (Maximallast 275 kg)	SLK Luna – stationäre Deckenlifterkassette
SLK 8-Punkt Lifterbügel 300 (Maximallast 300 kg)	SLK Carry 250 XL

Zubehör

Zusammen mit den **SLK Universalgurten** können Sie folgendes Zubehör optional verwenden:

SLK Kopfstütze

Artikel-ID 5118

Unterstützung zur Stabilisierung des Kopfes

SLK Verlängerungsschlaufen

Artikel-ID 5719

zur Verlängerung der vorhandenen Gurtschlaufen.

Maße und Größen

SLK 8-Punkt Liegendgurt

Länge	178 cm
Breite	124 cm
Gewicht	1100 g

Den **SLK 8-Punkt Liegendgurt** gibt es in einer Universalgröße.

Kompatibilität

Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** ist nur für die Benutzung mit dem **SLK 8-Punkt Lifterbügel** zugelassen. Diese Kombination ist für alle **SLK Universallifter** (außer **SLK Carry Compact**) und dem **SLK Luna Deckenliftsystem** geeignet.

Die Anwendung an Liftsystemen anderer Hersteller möglich, wenn diese in unserer Kompatibilitätserklärung aufgeführt sind. Eine aktuelle Kompatibilitätserklärung finden Sie auf der **SLK-Internetseite www.slk-gmbh.de** im Downloadbereich.

Die SLK Liftergurte dürfen nur an Liftern mit Hakenaufnahme, keinesfalls an Liftern mit Clip-Aufnahme verwendet werden.

Beachten Sie die Gebrauchsanweisungen des SLK 8-Punkt Lifterbügels und des jeweiligen Patientenliftsystems.

Anwendung im Nassbereich

Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** ist **für den Nassbereich**, wie z. B. Toilette und Badewanne **geeignet**. Für den Einsatz unter der Dusche ist das Liftersystem ausschlaggebend.

Zweckbestimmung und Wiedereinsatz

Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** ist ein Medizinprodukt der Klasse 1 nach der Medizinprodukteverordnung (EU) 2017/745.

Zweckbestimmung ist der schonende liegende Patiententransport.

Dieser Liftergurt dient der schonenden Aufnahme von Patienten mithilfe eines Patientenliftsystems beim Anheben und Umlagern zur Unterstützung der Pflegekraft. **Er dient nicht zur Patientenfixierung.**

Alle **SLK Liftergurte** sind **wiederverwendbare Medizinprodukte**. Sie können nach erfolgter Reinigung und Wartung erneut bei einem anderen Patienten eingesetzt werden.

Indikation

Die **SLK Liftergurte** sind für die Pflege zu Hause, in Pflegeeinrichtungen und Krankenhäusern geeignet.

Sie können bei Mobilitätsverlust und Einschränkungen angewendet werden, wenn zum Anheben und Umlagern des Patienten ein Patientenliftsystem eingesetzt wird.

Mit dem **SLK 8-Punkt Liegendgurt** können Patienten bis zu **400 kg** Körpergewicht gehoben und umgelagert werden. Hierbei ist auch die Maximallast des Liftsystems zu beachten. **Es ist immer die niedrigste Maximallast ausschlaggebend.**

Kontraindikation

Die Anwendung von Patientenliftern lässt Kräfte auf den Körper des Patienten einwirken, die nicht bei jedem Krankheitsbild vertragen werden. Nehmen Sie vor jeder Anwendung eines Patientenlifters eine kritische Betrachtung des Patienten und seines Zustandes vor. Fragen Sie im Zweifel den behandelnden Arzt.

Überschreitet das Gewicht des Patienten die angegebene Maximallast, darf der Liftergurt nicht eingesetzt werden.

Sicherheitshinweise

- **Die SLK Liftergurte dürfen ausschließlich zu dem in der Zweckbestimmung angegebenen Zweck verwendet werden.** Sie sind nicht für das Anheben von Gegenständen freigegeben und kein Spielzeug. Bei Mißachtung kann der Gurt beschädigt werden und es können Unfälle passieren.
- **Überschreiten Sie nicht die zulässige Maximallast,** Sie finden diese **Angabe auf den Typenschildern** des Liftergurtes und des Lifters. **Die niedrigste Maximallast ist ausschlaggebend.** Bei Missachtung kann der Liftergurt beschädigt werden und es können Unfälle passieren.
- Überprüfen Sie vor jeder Anwendung des **SLK Liftergurtes** seine Einsatzbereitschaft anhand der **„Checkliste vor jedem Einsatz“ (Seite 11).** **Bei Auffälligkeiten benutzen Sie den Liftergurt nicht und wenden Sie sich umgehend an den Fachhandel.**
- Der **SLK Liftergurt** darf **nicht verändert oder manipuliert** werden. Veränderungen können den Liftergurt beschädigen und zu Unfällen führen.
- Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** ist für die **SLK 8-Punkt Lifterbügel** bestimmt. Die Verwendung an Liftern anderer Hersteller ist möglich, wenn diese in unserer Kompatibilitätserklärung **(Seite 9)** aufgeführt sind. **Die SLK Liftergurte dürfen nur an Lifterbügeln mit Hakenaufnahme, keinesfalls an Lifterbügeln mit Clip-Aufnahme verwendet werden.** Bei Verwendung von nicht-kompatiblen Lifterbügeln kann es zu Unfällen kommen.
- **Wenn Sie einen Patienten vom Boden aufheben, achten Sie besonders darauf, dass keine der Schlaufen des Liftergurtes unter einem Lifterfuß durchgefädelt ist.** Die Kraft des Antriebmotors kann den Lifter beschädigen, was den Patienten gefährdet.
- Führen Sie an Ihrem **SLK Liftergurt** regelmäßig die **halbjährliche Wartung** durch. Die Wartung und deren Dokumentation darf **nur durch geschultes Fachpersonal** durchgeführt werden.
- Das **Verpackungsmaterial** des Produkts muss von Kindern ferngehalten und fachgerecht entsorgt werden. Falsch angewendet kann es die Gesundheit von Kindern gefährden und zum Erstickungstod führen.
- Sollte **innerhalb der EU** ein schwerwiegender Vorfall im Zusammenhang mit diesem Medizinprodukt auftreten, ist dieser dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaates, in dem der Anwender/Patient niedergelassen ist, zu melden.

Überblick

Liftergurt Außenseite



Liftergurt Innenseite/Patientenseite



Erläuterung der Symbole



Hersteller ist **SLK Vertriebsgesellschaft mbH**

SN / Barcode

Seriennummer Beispiel: LG-03-05115-12345678



Medizinprodukt für das eine Europäische Konformitätserklärung ausgestellt wurde

max. xxx kg

Maximallast



Gebrauchsanweisung beachten

LOT

Produktions-Woche / -Jahr

REF

Artikel-ID

SIZE

Größe



Waschbar bis 70° C



Nicht Bleichen



Nicht Bügeln



Nicht Trockenreinigen



Nicht im Wäschetrockner trocknen

Verwendete Materialien

Oberstoff: 100% Polyester

Schlaufen: 100% Polyester

Polsterung: 100% Polyethylen

Lieferumfang



- **SLK 8-Punkt Liegendgurt**
- **Produktzettel**
- **Gebrauchsanweisung**



Checkliste vor jedem Einsatz

Vor jedem Einsatz sollte eine Sichtkontrolle durchgeführt werden. Mit minimalem Zeitaufwand können Sie sich so vor jedem Einsatz vom sicheren Zustand des **SLK Liftergurtes** überzeugen. Das wird sowohl Ihre als auch die Sicherheit des Patienten erhöhen.

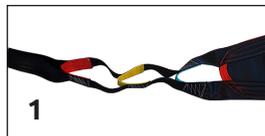
1. Ist der Liftergurt **ohne Risse und Schnitte**?
2. Sind die **Nähte unbeschädigt**?
3. Sind die **Schlaufen intakt** und **frei von Scheuerstellen**?

Benutzen Sie den Liftergurt nur wenn alle Punkte in Ordnung sind. Bei Abweichungen oder Unsicherheiten wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.

Anwendung

Allgemeines

Der **SLK 8-Punkt Liegendgurt** hat an den **Schlaufen mehrere Einhängemöglichkeiten, die farblich unterschiedlich gekennzeichnet sind. (Abb. 1)**

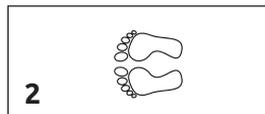


- Verwenden Sie **gegenüberliegend rechts und links gleichfarbige Schlaufen** und hängen Sie diese **nicht verdreht** ein.
- **Beachten Sie immer die Gebrauchsanweisung des verwendeten Liftersystems.**
- **Kontrollieren Sie vor dem Anheben, dass die Schlaufen frei hängen und nicht durch Bettgitter oder Ähnliches durchgefädelt sind.**
- Heben Sie den Patienten **nur so hoch wie nötig.**
- **Beachten Sie die Sicherheitshinweise auf Seite 5.**

Anwendung

Patientenaufnahme

- **Achten Sie darauf, dass das Richtungssymbol mit der Lage des Patienten übereinstimmt. (Abb. 18)**
- Drehen Sie den **Patienten auf die Seite**, mit dem Rücken zu Ihnen. Falten Sie den **Gurt doppelt** zusammen (Symbol innen) und legen Sie ihn hinter den Patienten **(Abb. 19)**



- Falten Sie nun die obenliegende Hälfte des Gurtes **noch einmal mittig**, sodass die oberen vier Schlaufen nun auf der Patienten-seite liegen. **(Abb. 20)**
- Drehen Sie den Patienten auf die andere Seite und **breiten Sie den Gurt komplett auf der Unterlage aus**. **(Abb. 21)**
- Drehen Sie den Patienten zurück auf den Rücken. **(Abb. 22)**
- Hängen Sie alle Schlaufen **farbgleich** in die entsprechenden Haken ein. **(Abb. 23)**
- Heben Sie den Patienten **etwas an**, so dass Sie beurteilen können ob das Gewicht **gut austariert** ist. **Hängt der Bügel nicht waagrecht muss der Schlitten des 8-Punkt Lifterbügels verschoben werden**. **(Abb. 24)**
- **Beachten Sie hierfür die Gebrauchsanweisung des Lifterbügels.**
- **Beginnen Sie den Patiententransfer erst dann, wenn der Bügel waagrecht ausgerichtet und optimal austariert ist.** **(Abb. 25)**
- Heben Sie den Patienten **nur so hoch wie nötig**.
- **Beachten Sie hierzu die Sicherheitshinweise auf Seite 4.**
- **Beachten Sie die Gebrauchsanweisung des jeweiligen Patientenliftersystems.**



Waschanleitung und Lagerbedingungen

Beachten Sie die Hinweise auf dem **Typenschild**.

SLK Liftergurte sind bis zu einer Temperatur von **70° C waschbar** und entsprechen somit den allgemein geltenden Hygienestandards.

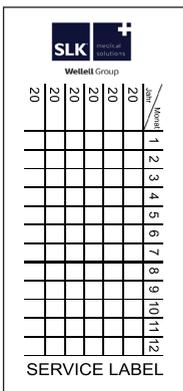
Sie können den Gurt in einer **normalen Waschmaschine** mit handelsüblichem Waschmittel waschen. Trocknen Sie den Liftergurt hängend auf einer Wäscheleine, nicht im Wäschetrockner. Setzen Sie ihn nicht für längere Zeit der Sonnenbestahlung aus.

Bei Nichtgebrauch lagern Sie den Gurt an einem trockenen Ort bei normaler Raumtemperatur und **ohne direkte Sonneneinstrahlung**.

Wartung

Der sichere Einsatz der **SLK Liftergurte** hängt ganz wesentlich von der regelmäßigen Durchführung der Wartung ab. Dabei können eventuelle Mängel oder Verschleißerscheinungen erkannt werden.

- Führen Sie an Ihrem **SLK Liftergurt regelmäßig** die **halbjährliche Wartung** durch und dokumentieren Sie diese.
- Die Wartung darf nur von **qualifiziertem Fachpersonal** ausgeführt und dokumentiert werden.
- Die Wartung muss auch **bei jedem Wiedereinsatz** durchgeführt und dokumentiert werden.



- Nehmen Sie den Liftergurt **nicht** wieder in Betrieb, wenn eine der Zeilen aus dem Wartungsplan **nicht mit O.K.** abgehakt werden kann. **Defekte bzw. verschlissene Liftergurte dürfen nicht mehr benutzt werden** und müssen sofort entsorgt werden.
- Drucken Sie zum Ausfüllen den **jeweils aktuellen Wartungsplan** von der SLK-Internetseite **www.slk-gmbh.de** aus. Sie finden ihn im Downloadbereich.
- Nach erfolgter Wartung **ServiceLabel** lochen oder mit einem waschfesten Stift kennzeichnen.

Wartungsplan

SLK Liftergurte



Wetell Group

SLK Vertriebsgesellschaft mbH
Am Herdicksbach 18
D-45731 Waltrop

Telefon: +49 (0) 2309 - 91545 - 0
Telefax: +49 (0) 2309 - 91545 - 999
E-Mail: info@slk-gmbh.de
Internet: www.slk-gmbh.de

@SLK Medizintechnik
 slk_medizintechnik

Modell : _____

Größe: _____

Zubehör: Verlängerungsschlaufen Wadenband

Seriennummer : _____ Herstellungsdatum: ____/____/____

Für die Dokumentation den aktuellen Wartungsplan von der SLK-Internetseite www.slk-gmbh.de (Downloadbereich) verwenden.

POS.	Gegenstand (Sichtprüfung)	OK	nicht OK	Bemerkungen
1	Kompatibilitätserklärung der Zubehör- und Gerätekombinationen vorhanden			
2	Gebrauchsanweisung vorhanden			
3	Typenschild und Servicelabel vorhanden und lesbar			
4	Keine Risse, Löcher oder starke Gebrauchsspuren am Gewebe oder den Gurtschlaufen (bzw. den Verlängerungsschlaufen) vorhanden			
5	Keine gerissenen, abgenutzten oder aufgelösten Nahtstellen			
6	Keine Deformationen durch Wärme, keine Schnitte			
8	Keine Verschiebung der Gewebestruktur			
9	Klett- und Flauschband im einwandfreien Zustand (wenn vorhanden)			
10	Sitzschaukel inkl. Verschlüsse im einwandfreien Zustand (wenn vorhanden)			

Für die Dokumentation aktuellen Wartungsplan von der SLK-Internetseite verwenden!

Der Liftergurt/das Zubehör kann weiter verwendet werden.

Der Liftergurt/das Zubehör darf nicht weiter verwendet werden.

Eine entsprechende Kennzeichnung wurde angebracht. Die verantwortliche Person wurde in Kenntnis gesetzt und bestätigt dies hiermit durch ihre Unterschrift: _____

Position der verantwortlichen Person: _____ Name in Druckbuchstaben: _____

Datum: _____ Unterschrift Prüfer: _____

Nächste Wartung: _____ Name in Druckbuchstaben: _____

Konformität

Die **SLK Liftergurte** sind Medizinprodukte der Klasse 1 nach der Medizinprodukteverordnung (EU) 2017/745.

Die Konformitätserklärung wurde nach Abschnitt 2, Artikel 52, Absatz 7 erstellt und kann im Volltext von unseren Kunden jederzeit angefordert werden.

angewendete Normen

Alle **SLK Liftergurte** entsprechen der EN ISO 10535:2021

Gewährleistung / Garantie

Die Gewährleistung und Garantie richtet sich nach unseren aktuellen Servicerichtlinien. Diese können von unseren Kunden jederzeit angefordert werden.

Lebensdauer

Lebensdauer der **SLK Liftergurte** beträgt **mindestens 500 Hebezyklen** und **endet spätestens mit auftretenden Verschleißerscheinungen**.

Entsorgung

Die **SLK Liftergurte** können im Hausmüll entsorgt werden.

we lift you up



Wellell Group

SLK Vertriebsgesellschaft mbH
Am Herdicksbach 18
D-45731 Waltrop

Telefon: +49 (0) 2309 - 91545 - 0
Telefax: +49 (0) 2309 - 91545 - 999
E-Mail: info@slk-gmbh.de
Internet: www.slk-gmbh.de

Revision: 009 - 10/2024

**Bitte kontaktieren Sie als
Endverbraucher Ihren Zulieferer.**

 @SLK Medizintechnik

 slk_medizintechnik

#workgreen

Gebrauchsanweisung Artikel-ID 8295

Besuchen Sie unsere Internetseite www.slk-gmbh.de.

Im Downloadbereich finden Sie die aktuelle Version dieser Gebrauchsanweisung.